



Asamblea General

Distr.
LIMITADA

A/CONF.191/L.7
17 de mayo de 2001

ESPAÑOL
Original: INGLÉS

TERCERA CONFERENCIA DE LAS NACIONES UNIDAS
SOBRE LOS PAÍSES MENOS ADELANTADOS
Bruselas (Bélgica), 14 a 20 de mayo de 2001

Actividad paralela

**APROVECHAMIENTO DE LOS BENEFICIOS PARA EL DESARROLLO
ASOCIADOS CON LA MIGRACIÓN: RELACIÓN ENTRE LA MIGRACIÓN,
LOS DESPLAZAMIENTOS Y EL DESARROLLO**

Resumen preparado por la secretaría de la Conferencia

1. La actividad paralela relativa a la migración fue organizada por la Organización Internacional para las Migraciones (OIM), en cooperación con el ACNUR y la OIT y con el apoyo de la UNCTAD. La actividad generó un provechoso intercambio de información y opiniones sobre las principales cuestiones que atañen a la migración internacional y reveló los aspectos positivos de la migración en su relación con el proceso de desarrollo. Aunque se abordaron un amplio espectro de causas y repercusiones de la migración, no se trató a los PMA separadamente de los demás países en desarrollo. Una excepción notable fue la exposición estadística de la OIM, en la que se detallaron las corrientes migratorias entre los PMA africanos y el resto del mundo.

2. La migración fue considerada en general un fenómeno en evolución en el contexto de la globalización y se describió como el "eslabón perdido" entre las fuerzas de la globalización. En efecto, los movimientos de personas, aunque muy importantes a escala mundial, parecen ser la esfera menos liberalizada del proceso de globalización. Sin embargo, como recordó el Secretario General de la Conferencia, la migración de los factores de trabajo es un fenómeno de larga data ha contribuido ampliamente a la prosperidad de los países industrializados. En las principales causas de la migración siguen influyendo factores ambientales, económicos y políticos. Los participantes subrayaron el nexo causal entre la pobreza y la emigración. Se dedicó particular atención a los casos de Bangladesh y Malí, en presencia de los ministros de esos dos países.

Principales problemas causados por las tendencias migratorias

8. Los participantes recalcaron la gravedad de muchos de los problemas socioeconómicos causados por las tendencias migratorias, en particular los efectos negativos de la migración en los países de origen, y las ramificaciones de la salida de los migrantes en lo que respecta a la pérdida de mano de obra calificada y productiva. En cuanto a los países de acogida, aunque los inmigrantes han contribuido a su prosperidad económica, se pusieron de relieve otras dificultades económicas y sociales. Los participantes convinieron en la importancia primordial de combatir la inmigración ilegal.

Visión de la migración como un vínculo de desarrollo catalizador

9. Una de las ideas más significativas que surgieron de la actividad relativa a la migración se refiere a la necesidad de un enfoque positivo de la migración y a los méritos de una concepción de la inmigración en que ésta ya no se perciba negativamente. La migración puede en efecto considerarse un vínculo beneficioso para ambos extremos de la ruta migratoria, en particular para el país de origen en lo que respecta a su desarrollo. Se reconoció implícitamente que una nueva concepción de la migración debía aceptar, o incluso alentar, los movimientos de personas en la medida en que esos movimientos se realizaran en el ámbito de nuevas oportunidades económicas en beneficio de los países de origen.

10. Este enfoque, que converge con la política de Francia del "codesarrollo", se basa en la premisa de que los migrantes de hoy son más numerosos y están más expuestos a las fuerzas de la globalización. Pueden fácilmente mejorar sus conocimientos sobre las nuevas oportunidades económicas y sobre la tecnología moderna, y ayudan a establecer muchos vínculos económicos (oportunidades de negocios y de comercio) entre sus países de origen y los países de acogida. Al expresar esta visión positiva de una nueva era de migraciones, los participantes describieron las oportunidades de migración como propicias a la realización de estudios superiores en el extranjero, a la adquisición de una primera experiencia profesional y al establecimiento de conexiones bilaterales de comercio e inversión, en particular para empresas mixtas locales/extranjeras. La comparación entre la migración y el turismo internacional, que es una forma económica de movimiento de personas por períodos breves, ilustró la modernidad de la visión de una nueva era de migraciones.

11. Esta visión fue compartida por la mayoría de los oradores, incluido el representante del ACNUR, quien recordó el caso de antiguos refugiados que habían regresado voluntariamente a sus países de origen y habían podido contribuir a su desarrollo económico adaptando los conocimientos técnicos y la experiencia que habían adquirido en su época de refugiados.

Respuestas a las cuestiones de la migración a nivel nacional

12. A los PMA que experimentan el fenómeno de la emigración les interesa adoptar una estrategia que aproveche los efectos potencialmente beneficiosos de las corrientes migratorias. Tal estrategia puede entrañar la determinación de un "nivel óptimo de migración" implícito, es decir, el nivel de salidas de migrantes que generaría los beneficios financieros (remesas) y humanos (perfeccionamiento profesional) más convenientes. Esta estrategia debería apuntar a evitar que el país quedara privado de recursos humanos valiosos, con los conocimientos técnicos de que dependen la competitividad económica y la productividad. Numerosos participantes pidieron que se procurara sensibilizar a los posibles emigrantes, a nivel nacional, acerca de las ventajas y las desventajas de la migración.

13. En cuanto a la respuesta a los asuntos relativos a la migración por parte de los países de acogida, los debates se centraron principalmente en la experiencia de Francia relativa al "codesarrollo" con cuatro países piloto (uno de ellos PMA) y la política de inmigración de la

Unión Europea. La Unión Europea apoya a los países de origen en sus esfuerzos para animar a los emigrantes a que aprovechen las oportunidades económicas que de alguna manera están basadas en un vínculo de asociación con el país europeo de acogida.

Apoyo internacional para obtener los beneficios que la migración puede aportar al desarrollo

14. La actividad paralela relativa a la migración brindó a la OIM la oportunidad de presentar su programa de acción (consistente en tres proyectos) a favor de los PMA: i) un proyecto pertinente a los marcos normativos nacionales y las instituciones competentes para mejorar la gestión de la migración; ii) un programa para movilizar a los migrantes a fin de que contribuyan al desarrollo socioeconómico de sus países de origen, junto con un análisis de las repercusiones de la migración y la difusión de la información correspondiente; y iii) un proyecto para fomentar la iniciativa empresarial entre las mujeres inmigrantes de los PMA.

15. La Oficina Internacional del Trabajo planteó la idea de prestar asistencia técnica a los PMA para ayudarlos a aprovechar el potencial del turismo, particularmente bajo la consigna de movilizar las remesas y de utilizar esos fondos en inversiones en el país de origen. Esto llevaría aparejada la asistencia directa a los países interesados en relación con el crédito para pequeños empresarios y el acceso a la tecnología apropiada.

16. El representante del ACNUR anunció un plan para aumentar la capacidad de las refugiadas en la esfera de la seguridad alimentaria mediante un fondo fiduciario administrado por la FAO. Este plan estará dirigido conjuntamente por la FAO y el ACNUR, en cooperación con organismos públicos nacionales y organizaciones no gubernamentales. El proyecto se centrará en los derechos sobre la tierra, la habilitación de la mujer, los proyectos de microfinanciación y la producción de alimentos.
